	Visto per il contro	La Direttrice dell'Ufficio Ragioneria		
5	Sichtvermerk für d	Die Leiterin des Rechnungsamtes		
N./NR. 139	Capitolo/Kapitel 556	Esercizio/ Finanzjahr 2016	Trento, Trient 12.10.2016	PER Leve Mosey

CONSIGLIO REGIONALE
DELLA REGIONE AUTONOMA
TRENTINO-ALTO ADIGE



# REGIONALRAT DER AUTONOMEN REGION TRENTINO-SÜDTIROL

## DECRETO DEL DIRIGENTE SEGRETARIO GENERALE DEL CONSIGLIO REGIONALE N. 81 del 12 ottobre 2016

**Oggetto:** Autorizzazione all'assunzione di spese di rappresentanza

#### IL DIRIGENTE

Visto il Regolamento di contabilità approvato con deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 201 del 20 gennaio 2016 che, tra l'altro, all'art. 14 prevede l'applicazione della normativa della Provincia Autonoma di Trento in materia di lavori pubblici, trasparenza degli appalti, attività contrattuale e amministrazione dei propri beni, di cui alle leggi provinciali n. 23 del 16 luglio 1990 e n. 26 del 10 settembre 1993 successive modificazioni integrazioni, come stabilito dall'art. 2 della Legge regionale 22 luglio 2002, n. 2, che ne prevede l'applicazione anche per le attività della Regione Trentino Alto Adige:

Visto il bilancio finanziario gestionale per gli anni 2016 – 2017 – 2018, approvato dall'Ufficio di Presidenza con deliberazione n. 192 del 21 dicembre 2015, riportante anche gli stanziamenti di spesa sui capitoli per acquisti e servizi relativi al funzionamento della struttura del Consiglio regionale;

Considerato che con la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 199 del 20 gennaio 2016 è stata attribuita al Segretario generale del Consiglio Regionale la gestione delle risorse del bilancio per quanto concerne le attività non riservate espressamente all'Ufficio di Presidenza medesimo e che con la deliberazione n. 217 del 16 marzo 2016 si è proceduto ad una modifica della predetta deliberazione n.

## DEKRET DES GENERALSEKRETÄRS DES REGIONALRATES

Nr. 81 vom 12. Oktober 2016

**Betrifft:** Ermächtigung zur Übernahme von Repräsentationsausgaben

### DIE FÜHRUNGSKRAFT

Nach Einsicht in die mit Beschluss des Präsidiums Nr. 201 vom 20. Jänner 2016 genehmigten Ordnungsbestimmungen betreffend das Rechnungswesen, die im Artikel 14 die Anwendung der Landesgesetze der Autonomen Provinz Trient Nr. 23 vom 16. Juli 1990 und Nr. 26 vom 10. September 1993 auf dem Sachgebiet der öffentlichen Arbeiten, der Ausschreibungen, Transparenz bei Vertragswesens und der Güterverwaltung mit ihren späteren Änderungen und Ergänzungen vorsehen, so wie dies im Artikel 2 des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 22. Juli 2002 festgeschrieben ist, welches deren Anwendung auf die Tätigkeit der Region Trentino-Südtirol ausdehnt:

Nach Einsicht in den Gebarungshaushalt für die Jahre 2016 – 2017 – 2018, der vom Präsidium mit dem Beschluss Nr. 192 vom 21. Dezember 2015 genehmigt worden ist und der auf den Kapiteln betreffend die Ankäufe und Dienste für die Funktionsfähigkeit der Regionalratsstruktur die Ausgabenbereitstellungen ausweist;

In Anbetracht der Tatsache, dass mit dem Präsidiumsbeschluss Nr. 199 vom 20. Jänner 2016 der Generalsekretär des Regionalrates mit der Gebarung der im Haushalt ausgewiesenen Geldmittel für die nicht ausdrücklich dem Präsidium vorbehaltenen Tätigkeiten betraut worden ist und dass mit dem Beschluss Nr. 217 vom 16. März 2016 der vorgenannte Beschluss Nr.

199/2016 nel senso che sono state attribuite al Vice-Segretario generale le competenze relative alla gestione economica del personale;

Preso atto inoltre che con la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza n. 216 del 16 marzo 2016 è stata modificata l'assegnazione delle risorse del bilancio finanziario gestionale per il triennio 2016-2017-2018 nel senso che sono state attribuite quelle inerenti la gestione del personale in servizio e cessato ed i relativi capitoli delle Partite di giro al Vice-Segretario generale;

Preso atto che in data 13 ottobre 2016 a Bolzano si terrà un incontro istituzionale tra rappresentanti dell'Ambasciata del Kazakistan e tra rappresentanti delle istituzioni politiche ed economiche locali;

Tenuto conto della richiesta di offrire a numero 9 partecipanti dell'incontro istituzionale l'ospitalità per il pranzo;

Visto il preventivo di spesa, prot. n. 2263 del 13 ottobre 2016, della ditta Parkhotel Laurin di Bolzano, che prevede un costo unitario per menu completo di euro 62,00 Iva compresa più consumazione bibite con un importo complessivo stimato indicativamente a euro 640,00 Iva compresa;

#### decreta

- 1. Di autorizzare la spesa complessiva di euro 640,00, per il pagamento del pranzo in occasione dell'incontro istituzionale tra i rappresentanti dell'Ambasciata del Kazakistan e i rappresentanti delle istituzioni politiche ed economiche locali, da corrispondere alla ditta Parkhotel Laurin di Bolzano, come in premessa esposto;
- 2. Di impegnare la somma complessiva di euro 640,00 sul capitolo 556 - piano finanziario U.1.03.02.02.999 del bilancio finanziario gestionale 2016 - 2017 - 2018, relativa alla fornitura descritta al punto 1.,

199/2016 abgeändert worden ist, und zwar in dem Sinne, dass dem Vizegeneralsekretär die Zuständigkeit betreffend die wirtschaftliche Stellung des Personals zuerkannt worden ist;

Des Weiteren zur Kenntnis genommen, dass mit dem Präsidiumsbeschluss Nr. 216 vom 16. März 2016 die Zuweisung der Geldmittel Gebarungshaushalts des fiir Dreijahreszeitraum 2016-2017-2018 in dem Sinne abgeändert worden ist, dass die Geldmittel betreffend das Dienst leistende und das in den Ruhestand versetzte Personal sowie die entsprechenden Kapitel der Umlaufposten dem Vizegeneralsekretär zugewiesen worden sind:

Angesichts dessen, dass am 13. Oktober 2016 in Bozen ein institutionelles Treffen zwischen Vertretern der Botschaft von Kasachstan und Vertretern der politischen Institutionen und der örtlichen Wirtschaftstreibenden stattfinden wird;

Angesichts dessen, dass der Antrag gestellt worden ist, für 9 Teilnehmer des institutionellen Treffens die Ausgaben für das Mittagessen zu übernehmen;

Einsicht in den Nach Kostenvoranschlag des Unternehmens Parkhotel Laurin aus Bozen, Prot. Nr. 2263 vom 13. Oktober 2016, in dem der Einheitspreis für ein vollständiges Menu in Höhe von 62,00 Euro (MwSt. inbegriffen) sowie die Ausgaben geschätzten Getränke für einen Gesamtbetrag in Höhe von 640,00 Euro (MwSt. inbegriffen) angeführt werden;

## verfügt

- 1. Die Ausgabe in Höhe von insgesamt 640,00 für das Mittagessen anlässlich des institutionellen Treffens zwischen Vertretern der Botschaft von Kasachstan und den Vertretern der politischen Institutionen und der örtlichen Wirtschaftstreibenden ermächtigen, welche dem Unternehmen Parkhotel Laurin aus Bozen, so wie in den Prämissen dargelegt, zu entrichten ist;
- 2. Den Betrag in Höhe von 640,00 Euro dem Kapitel 556 Finanzplan U.1.03.02.02.999, des Gebarungshaushalts 2016 2017 2018 für die Lieferung der unter Punkt 1 angeführten Dienste anzulasten, wobei

dando atto che l'obbligazione giuridica prevista sarà esigibile nell'anno in corso

- 3. Di procedere alla liquidazione ed al pagamento della fornitura su presentazione di idonea documentazione contabile.
- 4. Di provvedere alla pubblicazione del presente provvedimento sul sito internet dell'Amministrazione, ai sensi della legge regionale 29 ottobre 2014, n. 10.

Trento, 12 ottobre 2016

zur Kenntnis genommen wird, dass die vorgesehene rechtliche Verbindlichkeit im laufenden Jahr zustande kommt.

- 3. Die Zahlung der Lieferung nach Vorlage angemessener Buchhaltungsunterlagen vorzunehmen.
- 4. Die vorliegende Maßnahme auf der Internetseite der Verwaltung im Sinne des Regionalgesetzes Nr. 10 vom 29. Oktober 2014 zu veröffentlichen.

Trient, 12. Oktober 2016

IL SEGRETARIO GENERALE/DER GENERALSEKRETÄR
- Dr. Stefan Untersufzner -

MA/mf